



† Ο Αρχιεπίσκοπος Αυστραλίας Μακάριος

Αριθμ. Πρωτ.: 1848

## ΜΗΝΥΜΑ

Αγαπητά μου παιδιά,

Με την ευκαιρία της εναρκτήριας έκδοσης του Ενημερωτικού Δελτίου της Ενορίας της Αναστάσεως του Κυρίου, Παναγίας Μυρτιδιωτίσσης, και Αγίας Ελέσης, Kogarah, επικοινωνώ μαζί σας, έχοντας μεγάλη πνευματική χαρά. Εκφράζω τις καλύτερες μου ευχές και την πατρική μου ευλογία στους πιστούς που θα λάβουν και θα διαβάσουν το Δελτίο αυτό καθώς και σε αυτούς που συμμετείχαν στην προετοιμασία του.

Η σημαντική αυτή πρωτοβουλία γίνεται σε μια κρίσιμη εποχή, κατά την οποία οι δυσκολίες της κοινωνικής αποστασιοποίησης, λόγω της πανδημίας, επηρεάζουν αρκετά την υγεία και την ευημερία πολλών ανθρώπων. Επομένως, αυτό το μέσο ενημέρωσης και σύνδεσης με την Ενορία και Κοινότητα αποτελεί προσπάθεια εμπνευσμένη από τον Θεό και συγχαίρω θερμά τον Πανοσιολογιώτατο Αρχιμανδρίτη π. Κυριάκο Προϊστάμενο της Ενορίας και τον Αιδεσιμώτατο Πρεσβύτερο π. Δημήτριο για τη συνεργασία και τη φροντίδα τους. Τους εύχομαι κάθε επιτυχία, όχι μόνο για το έργο αυτό αλλά και για τη γενική τους διακονία.

Δεν είναι τυχαίο ότι η εναρκτήρια έκδοση θα κυκλοφορήσει τον Σεπτέμβριο, τον μήνα κατά τον οποίο εορτάζουμε την Παναγία Μυρτιδιώτισσα. Η μητρική της καρδιά είναι πάντα κοντά σε αυτούς που αγαπούν τον Υιό της και κάνουν το θέλημα Του. Είναι η ένθερμη ελπίδα και προσδοκία μου ότι η Παναγία θα ευλογήσει γενναιόδωρα την προσπάθεια αυτή.

Με αγάπη Χριστού και θερμές πατρικές ευχές,

Εν Σύδνεϋ, τη 7η Σεπτεμβρίου 2020,

Ο Αρχιεπίσκοπος



† *Μακάριος*  
Ο Αυστραλίας ΜΑΚΑΡΙΟΣ



## **ΕΝΟΡΙΑ ΚΑΙ ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΚΟΓΚΑΡΑ**

**Ιερός Ναός Αναστάσεως του Χριστού,**

**Παναγίας Μυρτιδιωτίσσης, και Αγίας Ελέσης**

**16-20 Belgrave St, Kogarah NSW 2217**

## **ΕΝΗΜΕΡΩΤΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ 1, ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2020**

### **Ενοριακή Επιτροπή**

Ο Πατήρ Κυριακός και ο Πατήρ Δημήτριος ευχαριστούν ολόψυχα όλα τα μέλη της **Ενοριακής Επιτροπής** για την αγάπη και την υποστήριξή τους. Οι νέες και συναρπαστικές πρωτοβουλίες που αναφέρονται παρακάτω έχουν γίνει με την ενθάρρυνσή τους και την ενεργό τους συμμετοχή. Ένα ιδιαίτερο ευχαριστώ **στην Αντωνία Μάττις** και τις συναδέλφους της, **την Αλίκη και την Ιωάννα**, για τις δυναμικές τους προσπάθειες και την αφοσίωσή τους.

### **Θείες Λειτουργίες**

Την Κυριακή 31 Μαΐου, κατά τη διάρκεια της ιερής γιορτής της Πεντηκοστής, η ενορία μας τιμήθηκε και ευλογήθηκε να καλωσορίσει τον **αγαπημένο μας Ποιμένα, τον Σεβασμιώτατο Αρχιεπίσκοπο Αυστραλίας κ. κ. Μακάριο** καθώς και τον **Θεοφιλέστατο Επίσκοπο Μελόης κ. Αιμιλιανό**. Επιπλέον καλωσορίσαμε τον νέο Προϊστάμενο του Ναού, τον **Πανοσιολογιώτατο Αρχιμανδρίτη Κυριακό Μιχαήλ**. Είθε ο Θεός και Σωτήρας μας, Ιησούς Χριστός, να βοηθήσει στη διακονία του Πατέρα Κυριακού.

Την Παρασκευή 19 Ιουνίου υποδεχτήκαμε και πάλι θερμά **τον Θεοφιλέστατο Επίσκοπο κ. Αιμιλιανό**, ο οποίος τέλεσε **Θεία Λειτουργία**. Είχαμε επίσης τη χαρά να καλωσορίσουμε **τον Επίσκοπο** στην ονομαστική του γιορτή, την Παρασκευή 7 Αυγούστου, στην οποία τέλεσε **Εσπερινό και Παράκληση**.

Την Παρασκευή 31 Ιουλίου και το Σάββατο 1 Αυγούστου, η ενορία μας υποδέχτηκε ενθουσιαστικά **τον Αρχιεπίσκοπο κ. κ. Μακάριο** μαζί με **τον Θεοφιλέστατο Επίσκοπο κ. Αιμιλιανό**. **Ο Θεοφιλέστατος** τέλεσε **Εσπερινό** την Παρασκευή, ενώ **ο Σεβασμιώτατος** τέλεσε **Όρθρο και Θεία Λειτουργία** το επόμενο πρωί. Οι Ιεραρχικές Λειτουργίες ήταν προς τιμήν της ένδοξης προστάτριας της ενορίας μας, **της Αγίας Ελέσας των Κυθήρων**.

**Στη Θεία Λειτουργία ο Σεβασμιώτατος** έδωσε συγκινητικό κήρυγμα για τις αρετές **της Αγίας Ελέσας** και της ευσεβούς μητέρας της, **της Ευγενίας**. Τόνισε την ανάγκη της προσευχής για κάθε πιστό, ειδικά στους δύσκολους αυτούς καιρούς. Επίσης **ο Ποιμένας μας** χειροθέτησε δύο νέους **Αναγνώστες** της Εκκλησίας, **τον Βασίλη Ψιλάκο** και τον **Χαράλαμπο Μαυρολεύτερο**.

## **Φιλόπτωχος, Πρώην και Παρούσα**

Ευχαριστούμε θερμά **τις πρώην κυρίες της Φιλοπτώχου** για τις προσωπικές τους θυσίες, ιδιαίτερα για τον καιρό τους, την ενέργειά τους, και την οικονομική τους υποστήριξη. Θα είμαστε για πάντα ευγνώμων σε αυτές για τις αμέτρητες συνεισφορές τους στη ζωή της ενορίας. Έθεσαν ένα γερό θεμέλιο για τις νέες κυρίες.

**Η νέες κυρίες της Φιλοπτώχου** έχουν ήδη εργαστεί πολύ σκληρά. Παραδείγματος χάρη, με λίγη ειδοποίηση ετοίμασαν **τον Επιτάφιο της Θεοτόκου** και καθάρισαν όλη την εκκλησία πριν από την γιορτή της Κοιμήσεως. Τις ευχαριστούμε για την εργασία τους και περιμένουμε με χαρά τις μελλοντικές τους πρωτοβουλίες.

**Τα μέλη της Φιλοπτώχου** είναι· Πατήρ Κυριάκος (Προέδρος), Πατήρ Δημήτριος, Πρεσβυτέρα Ιφιγένεια Παπαοικονόμου (Αντιπρόεδρος), Σοφία Γιαούρης (Συν-Αντιπρόεδρος), Γεωργία Μποζιονέλος (Ταμίας), Μαρία Πάπας (Γραμματέας), Μαρία Βρόντας (Συν-Γραμματέας), Μελίσσα Αναστασίου, Ανδρούλλα Κοντολέων, Όλγα Χουλιάκης, Kelly Symonds, και Νεκταρία Τσουκαρέλλης.

## «Χριστός ο Θεραπευτής» Ποιμαντική Διακονία

Σύμφωνα με την εντολή του Κυρίου μας να φέρουμε παρηγοριά στους αρρώστους, σας προσκαλούμε να συμμετάσχετε στο ανανεωμένο ποιμαντικό μας πρόγραμμα το οποίο ονομάζεται «Χριστός ο Θεραπευτής». Σας παρακαλούμε να μας βοηθήσετε στην εξυπηρέτηση των πιστών στο δημόσιο νοσοκομείο St George, στο ιδιωτικό νοσοκομείο St George, και στο νοσοκομείο Calvary.

Θα παρέχουμε την κατάλληλη εκπαίδευση στο εγγύς μέλλον. Προς το παρόν αναζητούμε συμμετέχοντες ηλικίας 18 ετών και πάνω. Ευχαριστούμε θερμά όσους έχουν ήδη εγγραφεί. Έχουμε περισσότερα από τριάντα άτομα κιάλας, δόξα τω Θεώ! Για να δηλώσετε τη συμμετοχή σας επικοινωνήστε με **την Μαρία Στάθο** (0409 522 413), **την Ανδρούλλα Κοντολέων** (0413 472 728) ή **την Kelly Symonds** (0402 936 777).

## Ανακοίνωση – Αιμοδοσίες

Με την ευχή του Σεβασμιωτάτου Αρχιεπισκόπου κ. κ. Μακαρίου, η Ιερά Αρχιεπισκοπή Αυστραλίας, σε συνεργασία με το **Australian Red Cross**, ξεκινά πρόγραμμα αιμοδοσίας μέσω της ενορίας μας. Τα στοιχεία εγγραφής θα δοθούν σύντομα. Για να δηλώσετε τη συμμετοχή σας επικοινωνήστε με **την Μελίσα Γιαούρη** (0421 694 732), **την Kelly Symonds** (0402 936 777), ή **την Μαρία Βρόντα** (0408 899 359).

## Αγία Ελέσα Πρόγραμμα Τροφίμων

Με τη χάρη του Θεού το νέο μας πρόγραμμα τροφίμων για τους φτωχούς έχει ξεκινήσει υπέροχα. Σαραντά άτομα εγγράφηκαν για να συμμετάσχουν στην πρώτη μας συγκέντρωση (και πολλοί άλλοι υποσχέθηκαν να συνεισφέρουν στο μέλλον). Μαζί διατυπώσαμε τους στόχους του προγράμματος.

Η επόμενη συγκέντρωσή μας θα είναι σε λίγες εβδομάδες. Η ημερομηνία θα ανακοινωθεί στο Facebook. Οι εγγραφές παραμένουν ανοιχτές εις περίπτωση που θέλετε να συμμετάσχετε. Αφήστε το όνομα και τον αριθμό σας μπαίνοντας στην εκκλησία σύμφωνα με τα μέτρα ασφαλείας για το COVID-19. Για να δηλώσετε τη συμμετοχή σας επικοινωνήστε με **την Μαρία Πάπα** (0419 419 756), **την Γεωργία Μποζιονέλο** (0418 542 712), ή **την Σοφία Γιαούρη** (0421 564 148).

## **Καφενείο «Αρχονταρίκι» – Κοινωνικό και Πολιτιστικό Κέντρο**

Με την ευχή του Σεβασμιωτάτου Αρχιεπισκόπου Αυστραλίας κ. κ. Μακαρίου, θα δημιουργήσουμε καφενείο στην ενορία μας, το οποίο θα λειτουργεί ως κοινωνικό και πολιτιστικό κέντρο για τους πιστούς, ειδικά για τη νεολαία μας. Όλοι είστε ευπρόσδεκτοι να συμμετάσχετε. Περισσότερες λεπτομέρειες θα δοθούν σύντομα.

### **Οικογενειακά Γεγονότα**

Σχεδιάζουμε αρκετά γεγονότα για τις οικογένειες της ενορίας μας, όπως το πλέξιμο, την κατασκευή σταυρών, λιβανιών και κάρβουνων, καθώς και την προετοιμασία πρόσφορων και αρτοκλασιών (με διαφορετικές συνταγές από την Ελλάδα). Τα γεγονότα αυτά θα μας ενώνουν και θα μας βοηθούν να μαθαίνουμε τα παιδιά μας για τα διάφορα έθιμα της Ορθόδοξης Εκκλησίας. Λεπτομέρειες θα δοθούν στο διαδίκτυο στο εγγύς μέλλον.

### **Αδελφότητα Παναγίας της Μυρτιδιώτισσας**

Έχουμε **μια καινούργια επιτροπή** η οποία θα μας σχεδιάζει δημόσιες ομιλίες για διαφορετικά και σημαντικά θέματα της Ορθόδοξης πίστεως. Οι ομιλίες αυτές θα γίνονται τις Πέμπτες κατά τις 7 μ.μ. μαζί με γεύμα. Ακολουθήστε το Facebook για περισσότερες πληροφορίες.

### **Μαθήματα Χορωδίας**

Σας προσκαλούμε να ξεκινήσετε μαθήματα Βυζαντινής μουσικής για να συμμετάσχετε **στη νέα μας Χορωδία**. Στείλτε τον τίτλο, το όνομα, και τον αριθμό σας **στον Βασίλη Ψιλάκο**, τον καθηγητή και πρωτοψάλτη· [bpsilacos@sagotc.edu.au](mailto:bpsilacos@sagotc.edu.au)

Σημειώστε οποιαδήποτε προηγούμενη μουσική εμπειρία έχετε στο email σας. Ανακοίνωση θα γίνει στο Facebook σχετικά με την έναρξη των μαθημάτων.

## Ανακαινίσεις και Επισκευές

Κάνουμε πολλές επισκευές γύρω από την εκκλησία, ειδικά των παραθύρων και της οροφής (η οποία έχει πολλές διαρροές). Επί πλέον αναζητάμε αποσπάσματα για να σοβατίσουμε τους εξωτερικούς τοίχους και την πρόσοψη της εκκλησίας. Η εργασία αυτή θα μας επιτρέψει να δημιουργήσουμε **νέα μωσαϊκά και εικονογραφία**. Έχουμε επίσης χτίσει δύο νέα παρεκκλήσια αφιερωμένα στις προστάτριες της ενορίας μας, **την Παναγία Μυρτιδιώτισσα και την Αγία Ελέσα**. Τα έργα αυτά δωρίστηκαν από τον **κ. Εμμανουήλ Αλφιέρη, την κ. Λουίζα Αλφιέρη, την Κυθηραϊκή Αδελφότητα Αυστραλίας, και το Nicholas Aroney Trust**. Η εργασία αυτή δεν θα μπορούσε να γίνει χωρίς την υποστήριξη τους. Τους ευχαριστούμε ολόψυχα ως ενορία και οικογένεια εν Χριστώ.

Μόλις ολοκληρωθούν τα παρεκκλήσια θα παραμείνουν ανοιχτά στους πιστούς για προσωπική προσευχή. Το κάθε παρεκκλήσι θα είναι επίκεντρο της ενορίας κατά τη διάρκεια της σχετικής γιορτής.

## Ηχητικό Σύστημα της Εκκλησίας

Εγκαθιστούμε νέο ηχητικό σύστημα υψηλής ποιότητας το οποίο θα ωφελήσει ολόκληρη την ενορία, ειδικά κατά τη διάρκεια των Θείων Λειτουργιών μας.

## Δημόσιες Ομιλίες

Με την ευχή του **Σεβασμιωτάτου Αρχιεπισκόπου Αυστραλίας κ. κ. Μακαρίου**, ο Πατήρ Κυριακός, ο Πατήρ Δημήτριος, και η Ενοριακή Επιτροπή οργάνωσαν δημόσιες ομιλίες για το γενικό θέμα «μαρτυρία για τον Χριστό», οι οποίες έγιναν τον Ιούλιο ως πνευματική προετοιμασία για την γιορτή **της Αγίας Ελέσας** (1 Αυγούστου).

**Ο Σεβασμιώτατος Αρχιεπίσκοπος Αυστραλίας κ. κ. Μακάριος** ήταν από τους καλεσμένους ομιλητές μαζί με τον **Θεοφιλέστατο Επίσκοπο Μελόης κ. Αιμιλιανό**, σεβαστούς κληρικούς, και καθηγητές και αποφοίτους της **Θεολογικής Σχολής του Αγίου Αποστόλου Ανδρέα**. Μάλιστα η **Ενοριακή Επιτροπή** συμμετείχε προσφέροντας υπέροχα γεύματα ύστερα από κάθε ομιλία. Ευχαριστούμε τα μέλη της Επιτροπής για τη φιλοξενία τους. Για περισσότερα στοιχεία διαβάστε το άρθρο **του Χρήστου Μπάγκου** το οποίο δημοσιεύθηκε στην ιστοσελίδα της εφημερίδας «**Ο**

**Κόσμος»** <https://kosmosnewspaper.com.au/bearing-witness-to-christ-at-the-parish-of-the-resurrection>

Μπορείτε να παρακολουθήσετε έξι από τις οκτώ ομιλίες στο YouTube. Αναζητήστε **‘Greek Orthodox Parish of Kogarah’** στο [www.youtube.com](http://www.youtube.com). Θα διοργανώνουμε το γεγονός αυτό κάθε χρόνο με διαφορετικούς ομιλητές.

Εξάλλου ο **Θεοφιλέστατος** μεταφράζει και εξηγεί το βιβλίο του **Γέροντα Αιμιλιανού Σιμωνοπετρίτη** *Λόγος περί Νήψεως* σε ομιλίες που διοργανώνονται από τη Ελληνορθόδοξη νεολαία της Νέας Νότιας Ουαλίας (**Central Youth Committee of NSW**). Η ενορία μας είχε την τιμή να παρέχει τον χώρο για τέσσερις από αυτές, οι οποίες έγιναν στις 7 Ιουλίου, 7 Αυγούστου, 21 Αυγούστου, και 4 Σεπτεμβρίου. Μάλιστα θα συνεχίζουμε να παρέχουμε τον χώρο μέχρι να τελειώσει ο Επίσκοπος τη ομιλητική αυτή σειρά.

Η νεολαία μας συνεχίζει να ανεβάζει τις ομιλίες του Θεοφιλεστάτου στο διαδίκτυο (<https://www.cycnsw.org.au/nepsis-series>). Ακολουθήστε την σελίδα της ενορίας στο Facebook για να μάθετε τα στοιχεία της επόμενης ομιλίας.

## **Άλλα Νέα**

Την Κυριακή 17 Αυγούστου ο Πατήρ Κυριακός είχε την τιμή να επισκεφθεί **την Ιερά Μονή το Αγίου Γεωργίου, Yellow Rock**, μαζί με τον **Σεβασμιώτατο Αρχιεπίσκοπο Αυστραλίας κ. κ. Μακάριο** και τον **Θεοφιλέστατο Επίσκοπο Μελοής κ. Αιμιλιανό**. Τους καλοδέχθηκε ο **Πανοσιολογιότατος Ηγούμενος Πατήρ Ιερώνυμος**. Ο **Σεβασμιώτατος** τέλεσε **Θεία Λειτουργία**, στην οποία συμμετείχαν άλλοι κληρικοί και μέλη του λαού, μεταξύ των οποίων ήταν ο **Πατήρ Αθανάσιος Γιάτσιος, Προϊστάμενος του Ιερού Ναού της Αγίας Αικατερίνης, Mascot**. Είμαστε στην ευχάριστη θέση να ανακοινώσουμε ότι ο Πατήρ Ιερώνυμος και η ενορία θα οργανώσουν σύντομα προσκυνήματα στη Μονή.

Για να μάθετε περισσότερα για αυτόν τον ιερό τόπο, ο οποίος είναι **πάλι ανοιχτός στους πιστούς**, επισκεφθείτε: <https://www.stgeorgeyellowrock.org/>.

**Εάν επιθυμείτε να βοηθήσετε την Φιλόπτωχο**, επικοινωνήστε με **την Σοφία** (0421 564 148), **την Γεωργία** (0418 542 712), ή **την Μαρία** (0419 419 756).

## **Ενημέρωση για τη Θεία Λειτουργία και την Είσοδο στην Εκκλησία**

Για να επιτρέψουμε περισσότερα μέλη των πιστών να έρθουν **στη Θεία Λειτουργία** σύμφωνα με τα μέτρα ασφαλείας για το COVID-19, η ενορία μας θα έχει ξεχωριστά **μνημόσυνα** τις Κυριακές στις 11 π.μ. Για να κάνετε κράτηση, τηλεφωνήστε στο (02) 9587 5945 ή στείλτε μήνυμα στο office@kogarahgreekorthodox.org.au

Καιρός θα δοθεί για **να ανάψετε κεριά** ύστερα από κάθε Θεία Λειτουργία. Δεν επιτρέπονται ανταλλαγές σε σχέση με τις κρατήσεις. Σύμφωνα με τα μέτρα ασφαλείας, πρέπει να δώσετε τα πλήρη στοιχεία κάθε ατόμου που θέλει να συμμετάσχει στη Θεία Λειτουργία ή όποια άλλη υπηρεσία της εκκλησίας.

Για να εξυπηρετήσουμε όσο το δυνατόν τους πιστούς σύμφωνα με τα μέτρα ασφαλείας, προτείνουμε ευγενικά κάθε ενοριτή να παρακολουθεί **τη Θεία Λειτουργία** μια φορά το μήνα, έτσι δίνοντας ευκαιρία και σε άλλους. Μπορείτε όμως να κάνετε κράτηση για δεύτερη φορά εφόσον υπάρχουν διαθέσιμες θέσεις. Επικοινωνήστε με το γραφείο της ενορίας μια με δυο ημέρες νωρίτερα.

Παρακαλούμε να μην μπαίνετε στην εκκλησία εάν έχετε συμπτώματα κρυολογήματος ή γρίπης. Σας ευχαριστούμε για την υπομονή σας. Είναι το καθήκον του καθένα μας να σκεφτόμαστε την ασφάλεια των πολλών αδελφών μας εν Χριστώ.

### **Μήνυμα από τους Ιερείς Μας**

«Σας προσκαλούμε να συμμετάσχετε σε αυτήν τη νέα και συναρπαστική εποχή της ενορίας μας. Πρέπει να συνεχίσουμε μαζί ως μία κοινότητα για να μοιραστούμε τις χαρές μας και – κάτι εξίσου σημαντικό – να υποστηρίξουμε ο ένας τον άλλον σε περιόδους στενοχώριας. Ο αγώνας μας εν Χριστώ μαζί, ως το σώμα Αυτού, θα μας οδηγήσει στην αληθινή ευτυχία· έξω από την Εκκλησία υπάρχει μόνο θλίψη, πόνος, και σκοτάδι. Μην διστάσετε να επικοινωνήσετε με τους ποιμένες σας εν Χριστώ, με την έμπιστη Ενοριακή σας Επιτροπή, με τη αγαπημένη σας Φιλόπτωχο, και με το αφοσιωμένο προσωπικό του γραφείου. Είμαστε όλοι παιδιά του Χριστού, του Θεού και Σωτήρα μας, και συνεπώς μία οικογένεια. Ο Θεός να σας ευλογεί όλους!»

Ο Πανοσιολογιώτατος Αρχιμανδρίτης π. Κυριακός, Προϊστάμενος της Ενορίας,  
και ο Αιδεσιμώτατος Πρεσβύτερος π. Δημήτριος